

1956-ஆம் ஆண்டு  
நிலத்தோடு

# தினம் வேத பாகுகாலல்ளி

"ஏத்தர் நகர்த்தைக் காக்கவிப்பால் அதைக் காக்கிறவன் சென்னியிப்பது விவரத்தை"

75-ம் புத்தகம் 9-ம் இல. யாழ்ப்பாணம் 1950-ம் ஆண்டு பங்குனிமாசம் 2-ந் திகதி வியாழக்கிழமை—பிரதி சதம் 10

பரிசுத்தவநூடச் சேபயுத்தத்தின்பேரில்  
திரிகோணமலை மேற்றிராணியாரின்  
தபசுகால ஆயர் நிருபம்.

(முன்தொடர்ச்சி)  
பரிசுத்தவநுட்டத்தின்  
முதல் நோக்கம்

இந்தவருடம் யுபிலிப்பலை—  
சிலதவிர—உரோமாபுரி யில்  
மாத்திரம் அடையக்கூடும் என்  
ரூலும், பரிசுத்தவருடத்தின் பிர  
தான் நோக்கத்தை எல்லாரும்  
அறியவுன்கூடும், அறியவும்  
வேண்டும். அதின் பிரதான  
நோக்கம், கிறீஸ்துவங்கள் தக்  
தைப் புதுப்பித்தலே. இதை  
நிருபிப்பதற்கு 1950-ம் ஆண்டுப்  
பரிசுத்தவருடத்தைப் பிரசித்  
தப்படுத்தும் பாப்பரசரின் நிரு  
பத்திலுள்ள சொற்களை எடுத்  
துக்கூறினால் போதும். இந்த  
நிருபத்தில் பரிசுத்தபிதா பரிசு  
த்தவருடத்தின் நோக்கத்தைத்  
தெளிவாக உரைக்கின்றனர்.

“ஒவ்வொருவரும் தன் தன் பாவங்களுக்காகச் செபதவத் தால் பரிகாரஞ் செய்யும்படியும், தான் சீவிக்கும்விதத்தை மாற்றுவதற்கு முழுமனதோடு முயற்சி செய்யும்படியும், கிறீஸ்துவ புண்ணியங்களைத் தேடுமொபடியும், சருவேசரணை இரங்கு மன்றுடைய மூலதல்செய்யவேண்டிய காரியம். இவ்விதஞ் செய்தால் இந்த மேலான யுபிலியானது, சகலரும் கிறீஸ்துநாதரிடம் திரும்பிச்செல்வதற்கு ஓர்க்கலை ஆயத்தமாகும்.”

யேசுக்கிறீஸ்துநாதரில் அன்பார்ந்த சகோதரரே! பின்னை களே! உலகமானது கட்டாயம் யேசுநாதரிடம் திரும்பிவர வேண்டும் என்றது நல்லவிசுவாசமுள்ள மனிதர் எல்லோருக்கும் விளங்கும். அநேகசாதியாருள் இராசாங்கங்கள் சமயத்தை முற்றும் அழித்துப்போடத் தெண்டிப்பதை மாத்திரம் நினைவுக்குருவோம். உலகத்தின் மூன்றில் ஒருபகுதியில் தீமையின்வல்லபம் இப்போதுவெற்றி கொண்டதென்று சொல்லலாம். அதே தீமையின்வல்லபம் சகலசாதியாரையும் தன் ஆட்சிக்கு உள்படுத்தக் கொடியற்றாகத் தோடும், தந்திரத்தோடும் தெண்டிக்கிண்றது. தன்பொய்க்கொள்கையை வஞ்சலையாய்ப்பரப்பிச் சருவேசரணிடமுள்ள விசுவாசத்தைக் கேடுக்கின்றது. கொஞ்சமேனும் கடவுளையும், அவரின் தெய்வீக

கட்டளைகளையும் நினையாமல் இராசாங்கங்கள் ஒழுங்கு களை ஏற்படுத்துகின்றன. உத்தி யோகஸ்தர் தங்கள் உத்தியோ கங்களையும், தொழிலாளிகள் தங்கள் தொழில்களையும், வியாபாரிகள் தங்கள் வியாபாரங்களையும் நடத்துகின்றனர். கடவுள் எண்ணையில்லாத உலகத்தில் நிதியும், பிறர்க்கிணேகமும், தருமதெந்றியும் இரா. உண்மையில் அர்சு. சின்னப்பர், உரோமையருக்கு எழுதிய முதலாம்னிருபத்தில் தெளிவாய்விபரிக்கும், கிறீஸ்து நாதரின் வருகைக்குமுன் இருந்த பயங்கரமான அஞ்ஞான காலங்கிலிக்குத் திரும்பிப்போகின் ரேம். உலகமானது பொது உடைமைக்கட்சியாளின் துர்ப்போதனையை வெகுஜிலேசாய்த் தழுவியது அதிசயமல்ல.

இன் னும்துக்கத்துக்குரிய ஓர் உண்மை என்னவெனில், சரீர நன்மையையேவிரும்பும் இந்தச் சீவியநோக்கமானது மேய்யான திருச்சபையின் மக்கள் மனதி லும், நமது ஆண்டவராகிய யேசுக்கிறீல்துநாதரைப் பின் பற்றுபவர்களின் மனதி லும் வேறுன்றி இருப்பதே. கிறீல்துநாதரது மனதிலையின் இலட்சணங்களாகிய பரிசுத்த காரியங்களுக்கு வணக்கமும், ஞான அதிகாரத்துக்கு மக்களுக்குரிய அமைச்சலும், பிறர்களுக்கமும், நீதியும், பரித்தியாகத்தில் உற்சாகமும் அநேகரில் அழிந்துவிட டன. வேறுவீதமாய்ச் சொல்ல வேண்டுமாயின் மலைமேல்பண்ணப்பட்ட பிரசங்கத்தில் அழுகாயும் சுருக்கமாயும் கூறப்பட்ட எட்டுவொக்கியங்களில் (அர்ச. மத்தேயு V அதி. 3—12) காணப்படும் கிறீல்துநாதரின் நோக்கத்தை உலகத்தின் நோக்கமானது மாற்றிக்கொண்டு வந்த

யானது மற்றுக்கொண்டு வருகின்றது. உலகநோக்கமானது பேராசையினதும், சரீர இன்பத்தினதும், பெருமையினதும், தன்னயப்பிரியத்தினதும் நோக்கமாகும். இந்த உலகநோக்கமானது சரீரசம்பந்தமான இலக்கியத்தாலும், ஒவிபரப்பியாலும், சலனப்படக்காட்சியாலும், கடவுளில்லாதகல்வியாலும் இடைவிடாமல் எங்கள்காதுகளில் தொனித்தும், எங்கள்

கள் மனங்களையும் இருதயாக களையும் இரகசியமாகவே கைப்பற்றிக்கொண்டது. நம்மில் அநேகர் தம்மை அறியாமலே இப்போது கிறீஸ்துநர் தரி ன் மனத்தால் நினைப்பது மில்லை. அவருடைய இருதயத்தால் நேசிப்பதுமில்லை. ஆனால், இதற்குப்பதிலாய் உலகமதிப்பின்படி சிந்தித்தும், சிநேகித்தும் நடக்கின்றோம். அநேகர் கடவுள் இல்லாததுபோல் தங்களுக்கே சீவிக்கின்றனர். எதை அவர்கள் நினைத்தாலும், விரும்பினாலும், செய்தாலும் அதைத் தங்களுக்காகவும், தங்கள் ஆறுதலுக்காகவும், சரீரநயத்துக்காகவும், தங்கள் இன்பத்துக்காகவும் செய்வர். இவகளே தங்களுக்குரியகதின்றும் என்னுகின்றனர். அவர்களின் அறிவு அவ்வளவாய்க் குறைந்திருப்பதால் காலத்தின் எல்லைக்கப்பால் ஒர் நித்தியத்தையும், மாறி மறைகின்ற இந்தஉலகத்துக்கு அப்பால் மாறுதமோட்ச, நரகத்தையும் காண்கிறார்கள் இல்லை. அவர்களுக்கு உலகம் வாக்குத்தத்தம்பண்ணும் பாக்கியத்துக்கும், சமாதானத்துக்கும் பதிலாக ஆழமாகிய நிரப்பாக்கியத்துக்குள் மேன் மேலும் அமிழ்ந்துகின்றனர். சமாதானத்தின் இராசாவாகிய யேசு நாதசவாமியைத் தள்ளிவிட்டனர். அவரின் றிச்சக்தோஷத்தையும், சமாதானத்தையும் ஒரு போதுங் காணமாட்டார்கள். மெய்யாகவே தங்களைக்கத்தோவிக்கர்ணன்று அழைக்கின்றனர். ஆனால் அவர்கள் பொய்க்கத்தோலிக்கர்; சொல்லில்மாத்திரம் அவர்கள் தங்கள் இரட்சகரைப் பின்பற்றுகின்றனர். அவர்களின் மனங்களும் இருதயங்களும் அவரைவிட்டு வெளுதாரத்தில் இருக்கின்றன. அவர்களின் செயல்கள் அவர்களைக்காட்டிக்கொடுக்கின்றனர். யேசு நாதரிடம் திரும்பிச்செல்லவேண்டிய அவசியம் உண்டையாகவே பெரியது.

(தொடரும்)

## பேசாலூக் கிராமச்சங்கம்

சுதாதார-ஸ்தலதாபன மந்திரியா  
ரின் பாராநூமன்ற காரியதரிசியான  
திரு. வி. நல்லையா அவர்கள் சென்ற  
21-நக்கதி பேசாலையிலே கிராமச்சங்க  
கப் புதியகட்டிடத்தைப் பெருந்தரளா  
னோ கூடியசமூகத்தில் திறந்துவைத்  
தார். அத்தனுணம் அவர்பேசியிலிடத்  
து, சுதந்தர லங்காவின் பொருளா  
தார பிரச்சினையைத் தீர்ப்பதற்காக  
ஒன்றியத்திற்கு நாட்டு அளவுக்குச் செலவை

## தபக்காலத்தின் 2-ம் ஞாயிறு

க்காலத்தில் யேசுநாதர் யப்பரையும், மாகப்பரை அவர் சகோதரரான அருபரையும் அழைத்துக் கண்டு, உயர்ந்த ஒருமலையின்மீது அவர்களைத் தனியாகக் கூடுக்கொண்டுபோய், அவர்க்குமுன்பாகமறூபமானார் ரூடைய முகம் சூரியனைப் பல்லி வள்ளி வீசி நிற்று. அவையை வஸ்திரங்கள் பணி கூட்டுமையைப்போல் வெண்மையாரா. அன்றியும் இதோ! யீசனும் எவ்வியாசம் அவர்டு பேசிக்கொண்டிருக்கிறார்க்க கண்டார்கள். அப்பாமுது இராயப்பர் யேசுவரரை நோக்கி: ஆண்டவரே கேநாம் இருக்கிறதேநல்லது குக்கித்தமானால் உமக்கன்றும் மோயீசனுக்கொண்டு எவ்வியாசக்கொன்றுமாகத்துற கூடாரங்களை இங்கே மூலமெப்போடியுன்றார். அவர்களும் பேசிக்கொண்டிருக்கின்பில், இதோ! அதிகப் பிரமுள்ள ஓர் மேகம் அவர்களத் தன் நிழலால் மூடிற்றுத்தனமே மேகத்திலிருந்து தூரல்லவிடுண்டாகி: நமக்கும் பிரியமான நம்முடைய குமாரன் இவரே; இவருக்கிசெனி கொடுக்கள் என்று நிற்று. இதைக்கேட்டுக் கர்கள் முகங்குப்புற விழுந்து வும் அஞ்சினார்கள். அப்பாமுது யேசுநாதர் அனுசரர்களைத் தொட்டு: என்றால் காங்கள், அஞ்சவேண்டாம்ரார். அவர்களோ தங்களைகளை ஏற்றுத்துப் பார்த்தாராமுது யேசுநாதர் ஒருவரைத்திரமற்றெல்லாருவரையும் காண்திலை. அவர்கள் மலையைவிடங்கிவருக்கையில் யேசுநாதர் அவர்களை நோக்கி: மனுமகன்க்கேதோரினின்று உயிர் தழும்வரைக்கும் நீங்கள் இங்கிசையே ஒருவருக்கும் சொல்கிர்கள் என்று கற்பித்தார். நிறீஸ்துவே, உமக்குப் புகழாடாவதாக.



## ஓர் வேண்டுகோள்

அர்ச. ஜோன்பொஸ்கோ கலாசாலை யாழ்ப்பானம்

அநுமையான ஜூயா, அம்மா!

தீர்க்கமான நல்லாலேசனையின்றிச் செய்ப்பட்ட ஓர்கல்வித்திட்டமானது அழித்தபாழாகுவதும், நம்பிக்கை தராத்துமான ஓர்உலகில் குருத்தை மங்களைக் காப்பாற்றுவங்கள்" என்ற நமது துயரமான கேள்விக்குத் தயான குணத்துடன் இசைக்குத் தயான கட்டுவதற்கென்று 18 பாப்புலிம் உபகரித்திருக்கின்றார்கள். நமது குருதீரேஷ்டர்களுக்கு நமது இதயழார்வமான நன்றியைச் சமர்ப்பிக்கின்றோம்.

இந்த வாலிபர்கள் சேர்ந்து படிக்கப்

பாடசாலைகளும் இல்லை. செய்து

கிழூக்க வேலையில்லை.

அதனால் இந்தவாலிபர்கள் கவனமாகப் பாதுகாக்கப்படாததும் நிலைப்பாரமற்றதுமான வாழ்க்கையில் இறங்க வேண்டிய நிர்ப்பாத்தத்துக்குள்ளாகிச் சமயமின்மை, பழிபாதகம், வறுமையின்வாய்ப்படுவதாலே இதுகாலத்தில் எமது நாட்டின் சனசமூகத்துக்குப் பெரிய ஆபத்தாகவிடுமென அஞ்சவேண்டியிருக்கிறது.

எறக்குறைய முப்பது வாலிபர்களுடன் நாம் ஓர்சிறிய கலாசாலையை ஆரம்பித்தோம். ஒருசில மாதங்களுக்கிடையிலே நூற்றுமாணவர்கள் இடாப்பில்லிருக்கின்றார்கள். இந்தத்தொகையும் நாளாந்தமுதலிக்கிறத்துக்கொண்டே வருகிறது. ஏழாந்தரமுதல் எஸ்.எஸ்.சி.வரையில் வகுப்புகளைக்கொண்டிருக்கிறோம். தற்போது இந்தமாணவர்கள் ஆடிமாத, மார்க்டிமாதப்பரிட்சைகளுக்கு அனுப்பப்படுகின்றார்கள்.

இவர்களுக்கு வேண்டிய இடவசதியாதும் நம்மிடம்தில்லை. தங்கள் சாலையையும், கோவிலையும் நமது தேவைக்கு உபயோகப்படுத்துமாறு தந்து புகழ்ச்சிக்குரிய தர்மசிந்தனை யுடன் நமக்குத் துவக்கப்பட்டிருக்கிறது. இவர்களின் தாழ்மையான அடியார்களும், விண்ணப்பகாரருமாக நாம் இருக்கின்றோம். இந்த அர்சியகிஷ்டவரும், வாலிபர்களின் ஆசிரியரும், அப்போஸ்டலருமான அர்ச. தொன்பொஸ்கோவின் தாழ்மையான அடியார்களும், விண்ணப்பகாரருமாக நாம் இருக்கின்றோம். இந்த அர்சியகிஷ்டவர் இதேபோலும் சந்தர்ப்பங்களிலே இத்தாலியில் ஆயிரக்கணக்கான வாலிபர்களைக் கேட்டிற்றுவதற்காகத் தமிடம் உள்ளதெல்லாம் கொடுத்தருளினார். இவ்விஷயமாய்நமக்கு உதவிசெய்ய உதாரகுணம் காணப்பிக்குமாறு தங்களை ஆவலுடன் வேண்டுகின்றோம். ஓர்காலம் தங்கள் உதாரகுணத்துக்கும், பெருந்தகையைக்கும் அழியாத யிருள்ள ஓர்சூபக்கின்மாக இருக்கப்போதும் ஓர்பாடசாலைக்கட்டிடத்தின் செலவையிலே உடனமைக்கும், துறையினர் அர்ச. தொன்பொஸ்கோவின் நம்பியிருக்கலாம்" என்பதே.

நல்லூர்: அர்ச. பிரான்சீஸ் சவேரி

யார் கோவிலிலே திகழும் பங்குனிமாதம் 4-ந்திக்கி சனிக்கிழமை முதல் 12-ந்திக்கி கூட்டுறவுக்கு நன்றியற்றதோத்திரம் செலுத்துமாறு தீரளாகக் கூடியிருந்தனர். அப்போது வண.

J. A. பிரான்சீஸ்கவாமியவர்கள் தவிவிஷூசை நிறைவேற்றினர். வண. L.

A. சிங்காயர் சவாமியவர்கள் சமயோ

சிதமாக அரியதோர் பிரசங்கங்கு செய்தனர். பூசைவேளை பாலியர்கள் தேவ

தோத்திரைக்கெங்கள் பாடிநிறக், அங்கர்

தீவிஷமந்தக்கருணைப் பந்தியமர்க்குதேவ

ஊக்கு நன்றிசெலுத்தினர். தவிவிஷ

சூசைமுடிந்தும் கூட்ட ச்சாலையில் ஆண்பாலார்னுபுறமும், பெண்பாலர்

மற்றுமுமாக அமர்க்கிருக்க, வரவேற்பு

நாயகரும், மற்றும்குருமார், சங்கியார்

களும் அலங்கரிக்கப்பற்றமேடையில்

பிரசன்னமாயினர். அவ்வேளை விழா

நாயகர் கார்மேல்கூட்டப் பழையான

கத்தவரை நும் முறையில் அங்கத்தின

ராலும், மற்றும் இனசனாரலும் அவ

ருக்குப் பூர்மாலைக்குட்டி உபசாரப்பத

திரமயத்துக்கொடுக்கப்பட்டது. பின்

சோபனவாழ்த்துப்பாக்கள் படிக்கப்

படும்போது பலராலும் வெகுமதிகள்

வழங்கப்பட்டன. தொடர்து செவா

யீர் S. அருளானந்தம், ஆகிரியர் P.

சுவிரிமுத்தம் M. A., ஆகிரியர் M.

ஜேக்கப் ஆகியோரால் பொருட்பொலி

வான் உபங்கியாசங்கள் செய்யப்பட்டன.

கடைசியாக விழாநாயகர்பேசி

முடிந்ததும் சகலர்க்கும் சிற்றுண்டி

தேநீர் உபசாரணை ஒன்று அளிக்கப்

பட்டது. சுற்றில் சங். விரதர் தம்

நூபகமலராகப் படங்கள்வழகியதும்

குரவர் ஆகியோடு விழாநிறைவாயிற்று.

—நிந்பர்.

நல்லூர்: அர்ச. பிரான்சீஸ் சவேரி

யார் கோவிலிலே திகழும் பங்குனிமாதம் 4-ந்திக்கி சனிக்கிழமை முதல் 12-ந்திக்கி கூட்டுறவுக்கு நன்றியற்றதோத்திரம் செலுத்துமாறு தீரளாகக் கூடியிருந்தனர். அப்போது வண.

J. A. பிரான்சீஸ்கவாமியவர்கள் தவிவிஷூசை நிறைவேற்றினர். வண. L.

A. சிங்காயர் சவாமியவர்கள் சமயோ

சிதமாக அரியதோர் பிரசங்கங்கு செய்தனர். பூசைவேளை பாலியர்கள் தேவ

தோத்திரைக்கெங்கள் பாடிநிறக், அங்கர்

தீவிஷமந்தக்கருணைப் பந்தியமர்க்குதேவ

ஊக்கு நன்றிசெலுத்தினர். தவிவிஷ

சூசைமுடிந்தும் கூட்ட ச்சாலையில் ஆண்பாலார்னுபுறமும், பெண்பாலர்

மற்றுமுமாக அமர்க்கிருக்க, வரவேற்பு

நாயகரும், மற்றும்குருமார், சங்கியார்

களும் அலங்கரிக்கப்பற்றமேடையில்

பிரசன்னமாயினர். அவ்வேளை விழா

நாயகர் கார்மேல்கூட்டப் பழைய

தீவிஷமந்தக்கருணைப் பந்தியமர்க்குதேவ

ஊக்கு நன்றிசெலுத்தினர். தவிவிஷ

சூசைமுடிந்தும் கூட்ட ச்சாலையில் ஆண்பாலார்னுபுறமும், பெண்பாலர்

மற்றுமுமாக அமர்க்கிருக்க, வரவேற்பு

நாயகரும், மற்றும்குருமார், சங்கியார்

களும் அலங்கரிக்கப்பற்றமேடையில்

பிரசன்னமாயினர். அவ்வேளை விழா

நாயகர் கார்மேல்கூட்டப் பழைய

தீவிஷமந்தக்கருணைப் பந்தியமர்க்குதேவ

ஊக்கு நன்றிசெலுத்தினர். தவிவிஷ

சூசைமுடிந்தும் கூட்ட ச்சாலையில் ஆண்பாலார்னுபுறமும், பெண்பாலர்

மற்றுமுமாக அமர்க்கிருக்க, வரவேற்பு

நாயகரும், மற்றும்குருமார், சங்கியார்

களும் அலங்கரிக்கப்பற்றமேடையில்

பிரசன்னமாயினர். அவ்வேளை விழா

நாயகர் கார்மேல்கூட்டப் பழைய

தீவிஷமந்தக்கருணைப் பந்தியமர்க்குதேவ

ஊக்கு நன்றிசெலுத்தினர். தவிவிஷ

சூசைமுடிந்தும் கூட்ட ச்சாலையில் ஆண்பாலார்னுபுறமும், பெண்பாலர்

மற்றுமுமாக அமர்க்கிருக்க, வரவேற்பு

நாயகரும், மற்றும்குருமார், சங்கியார்

களும் அலங்கரிக்கப்பற்றமேடையில்

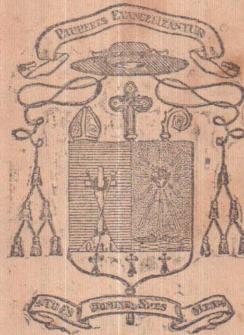
## திருநாள் அட்டவணை

## பங்குனிமாதம் 1950

- |      |   |   |
|------|---|---|
| வெ   | 3 | அர்ச். குணகுந்தம்மாள், இ. க.                          |
| சனி  | 4 | அர்ச். கட்சிமீர், இ.                                  |
| ஞா   | 5 | தபச்காலத்தின் 2-ம் ஞாயிறு—<br>அர்ச். எய்சேபியார், வே. |
| திங் | 6 | அர்ச். பெர்பேத்தம் மாஞும், வே.                        |
| செவ் | 7 | அர்ச். அக்குமினு தோழையார்<br>கு. வேதபா.               |
| புத  | 8 | அர்ச். தேவ அருளப்பர், ம.                              |
| வியா | 9 | அர்ச். பிராண்சிஸ்கம்மாள், வி.                         |

# சத்தியவேத பாதுகாவலன்

1950-ம் ஆண்டு  
பங்குனிமாதம் 2-ந் திகதி



சருவேச அடையகிருபையினாலும்  
பரிசுத்த ஸ்தான ததின் தயவினாலும்  
யாழ்ப்பாண மேற்றிராணியாராகிய  
யோண் அல்பிறேட் கியோமார்

ஆண்டவராகிய நாம்  
நமது மேற்றிரசனன்துள் அடங்கி  
சகலகுருமாருக்கும்விசுவாகிகளுக்கு  
கர்த்தனிலே சுகமும் ஆசிர்வாதமும்  
விழும்

# வாய்மை திருச்சபைக்கு அமைதல்பற்றி விடுக்கின்ற தபசகால வேற்றியும் நிகழம்

# தபசகால மேய்ப்பர் நிருபம்

## திருச்சபை ஓர் நல்லதாம்

மனுமக்களின் மேல் வைத்த அணைகடந்த அன்பினிமித்தம் அவர்களை இரட்சிப்பதற்காக வேண்டி, விண்ணுலகைவிட்டு மன்னுலகுக்கு மானிடச்சட்டை தாங்கி வந்துபிறந்த நமது இரட்சகராகியயேகநாதசவாமி தமது இரட்சணியவேலையைக் குறை வின்றி முடித்துத் தமதுபரமா ரல்லவா? ஆகையால், திருச்சபையின் உண்மையான பிள்ளைகளாய் இருக்கும்படியாகச் சுவிசேஷவார்த்தைகளுக்குச் செவி சாய்த்து, ஞாயிறு கடன்திருநாட்களில் திவ்வியழுசைகள்ளு, ஆத்துமசுடேற்றத்தக்குரிய சகலாகரியங்களிலும் அமைந்துநடக்க வேண்டுமெல்லவா?

பிரதாவிடம் திரும்பிப் போகும் போது, அவர்களை அனுதபிள்ளைகளாக விட்டுவிட்டுப்போகாது அவர்களுக்குத் தாயாக ஓர்போதும்தவறுத் ஓர்பரிசுத்த திருச்சபையை ஸ்தாபித்துத் தமது இரட்சணிய வேலையைத் தொடர்ந்துநடாத்தும் உரிமையை அதனிடம் ஒப்புவித்துப் போயினார்.பரிசுத்தமாதாவாகிய திருச்சபையும் அவருடையகட்டளைப்படி அன்று தொட்டு இன்றுவரையும் அவ்விரட்சணியவேலையைத் தொடர்ந்து செய்துகொண்டுவருவதை நாம் எல்லோரும் காண்கிறோம். எப்படியெனில், ஓர்பிள்ளை பிறந்த வுடன் அப்பிள்ளையை அதுவாரி அணைத்து ஞானஸ்நானத்தினாலே சென்மமாசைநிக்கிச் சருவேசரனுடைய பிள்ளையாகமாற்றி மோட்சபாதையிலே வழிப்படுத்திவிடுகின்றது. அல்லாமலும் அப்பிள்ளை வழியில் அதாவது இவ்வுலகக்தில் வரும் வில்லங்கங்களை மேற்கொள்ள வும். தன் சுத்த ராதிகளுடன் சுவிசேஷத்தைப் போதிக்கும் வேலை, கிறீஸ்து நாதருடைய வேலையானபடியால், திருச்சபையானது அதைத்தொடர்ந்து செய்யவேண்டிய கடமையுடைய தாய் இருக்கின்றது. இச்சுப்பையிடியை எல்லோருக்கும் அறி விப்பதுமல்லாமல் இதை அவரவர்விருப்பத்தின்படி மாற்றிருது உண்மைக் கருத்தை விளங்கப்படுத்தும் தத்துவத்தையும் பெற்றுள்ளது. பழைய ஏற்பாட்டுப் பிரபந்தங்களிலேயும், புதிய ஏற்பாட்டுப் புஸ்தகங்களிலேயும் கிறீஸ்துநாதரின் போதனைகள் அடங்கியிருக்கின்றன என்பது உண்மை. ஆனால், அவைகள் மாத்திரமல்ல, கிறீஸ்துநாதரின் திருவாயிலிருந்தும், அவருக்குப் பின் அவருடைய அப்போஸ்தலர்களின் வாயிலிருந்தும் கேட்டறிந்தபலை\_உண்மைகளும் பாரம் பரியமாய்ச் சொல்லப்பட்டு வழங்கிவருகின்றன.

போராட்டும் தைரியத்தைக் கொடுக்கும்படியாக, தேவநற்கருணையுலம் ஞானஉணவை யூட்டி, உறுதிப்பூச்சத்தினால் திடப்படுத்தியும்விடுகின்றது. பருவம்வங்கு இல்லறத்தில்புகும் போது, அவ்வங்களின்கடமை களை நிறைவேற்றுவதற்குவேண்டியவரப்பிரசாதங்களைக் கொடுக்கக்கூடிய மெய்விவாகம்என்னும் தேவதிரவிய அனுமானத்தினால் ஆசிர்வதித்து, இன்னும்வேண்டிய சகல வரப்பிரசாதங்களை யும் ஏராளமாய்ப் போழிந்தருங்கின்றது. இரட்சணியபாதையில் நேராய்ந்தப்பதற்கு வழி காட்டிகளைக் கொடுப்பதுமல்லாமல் அந்தியநேரமட்டும் பின் தொடர்ந்து மிரணப்படுக்கை யிலும் கைவிடாது அந்தியதேவதிரவிய அனுமானங்களைக் கொடுத்துச்சேமக்காலைவரையும் கூடிச்சென்று, என்றென்றைக்கும் தனதுசெபங்களிலே நினைவுக்குருவது திருச்சபையல்லவா?

திருச்சபைப்தாயின்  
மறுகடமைகள்

தேவதிரவிய அனுமான கங்களை  
இறைவேற்றுவது தான் திருச்ச  
பையின் கடமை என்ற தப்பித  
ான எண்ணம் அநேககிறீல்து  
ர்களிடம் உண்டு. அதனால்  
கங்களுக்கும் திருச்சபைக்கும்  
வெறுளவிதமான தொடர்பும்  
இல்லை என்றால், இவர்கள்

ங்கள் முதல்நன்மைக்குப்பின்  
கொவிலை, அல்லது குருமாரைத்  
ங்கள்கவியாண நாளிற்றுன்  
இரும்பவும் சந்திக்கின்றார்கள்.  
நாயாகியதிருச்சபையின் தொண்  
திதுஞ்சுறுந்தாலு ? இல்லை !  
இல்லை !! யேசுநாதசுவாமி சுவி  
சேஷத்தைப்போதிக்கவும், தேவ  
ஆராதனைகளை முறைப்படி  
இழுங்குபடுத்திடுத்தவும், கிறீஸ்  
கவர்களை ஆண்டுடைத்தவும் அதி  
ாரத்தைக் கொடுத்தருளின  
லல்வா ? ஆகையால், திருச்  
பையின் உண்மையான பிள்ளை  
நாய் இருக்கும்படியாகச் சுவி  
சேஷவாரத்தைகளுக்குச் செவி  
சாய்த்து, ஞாயிறுகடன்திருநாட்  
களில் திவ்வியபூசைகண்டு, ஆத்  
தும ஈடேற்றத்துக்குரிய சகல  
காரியங்களிலும் அமைந்துநடக்க  
வேண்டுமெல்லவா ?

சுவிசேஷத்தைப் போதிக்கும்  
வேலை, கி றீஸ் து நா தருடைய  
வேலையானபடியால், திருச்சபை  
யானது அதைத்தொடர்ந்து  
செய்யவேண்டிய கடமையுடைய  
காய் இருக்கின்றது. இச்சுப்  
செய்தியை எல்லோருக்கும் அறி  
விப்பதுமல்லாமல் இதை அவ-  
ரவர்விருப்பத்தின்படி மாற்றுத்  
உண்மைக் கருத்தை விளங்கப்  
படுத்தும் தத்துவத்தையும் பெற்  
றுள்ளது. பழைய ஏற்பாட்டுப்  
பிரபந்தங்களிலேயும், புதிய ஏற்ப-  
ாட்டுப் புல்தகங்களிலேயும்  
கிறீஸ்துநாதரின் போதனைகள்  
அடங்கியிருக்கின்றன என்பது  
உண்மை. ஆனால், அவைகள்  
மாத்திரமல்ல, கிறீஸ்துநாதரின்  
திருவாயிலிருந்தும், அவருக்குப்  
இன் அவருடைய அப்போஸ்  
தலர்களின் வாயிலிருந்தும் கேட்ட  
ட்ரிந்தபலாஉண்மைகளும் பாரம்  
பரியமாய்ச் சொல்லப்பட்டு  
வழங்கிவருகின்றன.

ஆகையால், கிறீஸ்துநாதரின்  
போதனைகளை ஆராய்ந்துபடித்து  
அவர்உலகத்துக்கு முன் அரை  
Digitized by Nool

இனினவிதமே மற்றக்கற்றது களாகிய குருமார்ஷுவ்வொருவரும் அவைகளை அருளுவதற்குக்கடமைபூண்டவர்களாய் இருக்கிறார்கள். ஒவ்வொரு ஞாயிறுவாரமும் அவர்கள் தமதுவிக்வாசிகளுக்குத் தேவகற்பனைகளையும், அவைகளில் அடங்கியுள்ள உண்மைகளையும் விளங்கப்படுத்தவேண்டும். வெதசத்தியங்களினால் அவர்களின் அற்றவைப்பெருக்கிப் புத்திபோதனைகளினால் புண் ணியவழி யிலே நடக்க அவர்களைத் தூண்டி கொண்டு வரவேண்டும்.

முறைப்படி திவ்வியபூஷணமைஷப்புக்கொடுத்து, அவ்வாராதனையிலே விசாரணையும் பங்குபற்றசெய்வது திருச்சடையின் இன்னைரு முக்கியமாக கடமையாகும். இதற்குஞ்ஞாயிறுகடன்திருநாட்களிலே பூஷகாணவேண்டுமென்ற அவர்களைக்கட்டாயப்படுத்தி வருகின்றது. வருடத்தின்ஒவ்வொரு

நானையும் ஒவ்வொரு அர்ச்சிய  
சிஷ்டருக்கு ஒப்புக்கொடுத்த  
யேசுக்கிறீல்து நாதருடையவும்  
தேவதாயாருடையவும் விசேஷ  
திருநாட்களை நினைவுகூர்ந்து எங்கள்  
மனுக்குலத்தின் மனந்திரும்புச்  
லுக்காகவும் பரமானி தானை  
நாளாந்தம் வேணுதல்செய்த  
வருகின்றது.

# பலகடமைகளையும் நிறைவேற்று அதிகாரம்

இந்த வேடிக்கைகள் எல்லாவன் ? என்னிரும்பத்துக்கிணங்கான் நேரேகடவுள்ளடன் சம்பாவித்தால்ஏன் ன் ? என் டுபுரோட்டெஸ்தாந்த சமயத்தவகள் கேட்கக்கூடும். இதற்குமாறுத்தரம் என்னவென்றால் சிருஷ்டிகள் தமதுகர்த்தாவோ கலந்துகொள்ளும் முறையை கற்பிக்கும் அதிகாரத்தை கிறீல்து நாதர் தமதுதிருச்சபைக்கே கொடுத்தருளிச்சென்றார் என்பதே. ஆகையால், ததம் விருப்பத்தின்படி கடவுளை தொழுது, அவர் படிப்பித் தபோதகங்களில் விரும்பியவற்றைத் தெரிந்தெடுத்து, விருபாதனவற்றைத் தள்ளி விடுச்சயாதனம் ஒருவருக்குமில்லை தனியே தனக்காக மன்றாடு டு லென, பிறருக்காகச் செபம்பலம் ஜினலென்ன, தாயாகியதிருச்சபைகாட்டும் வழியிற்போது தக்கது. திருச்சபையுடைசேர்ந்து செபிக்கும்போது ஒவனுடையசெபம் பொதுச்செமாய்மாறிக் கூடிய வல்லண்டுள்ளதாகின்றது.

அன்பார்ந்த பிள்ளைகளே வெ  
திருச்சபையின் பலகடமைக்கியும் ஒன்றேடொன்று வேற்றமைப்படாது நிறைவேற்ற தற்கு அதிகாரம் அத்தியாவயகம். “Thou art Peter” (மதேயு XVI—18—19) நீ, கல்லூரிக்கூற்றும், இந்தக் கல்லீமேல் என்திருச்சபையைக் கடவேன். நரகத்தின்வாசல் காலதை மேற்கொள்ளமாட்டார்மோட்சத்தின்திறவுகோல்க்கட்டும் உனக்குக்கொடுப்பேன்று நமதுமீட்பரான யேசுகிறீஸ்துநாதர் அவனையே திருச்சபையின் முதல் தலைவராக ஏற்படுத்தியருள்ளார். திருச்சலஹம் Foundation.

யை ஆண்டுநடாததும் அதிகாரம் அல்லதிலாய் வியமிக்கப் பட்ட சம்பேதுருவான வரி ஒல யும், அவரைத்தொடர்ந்து அதிகாரத்துக்குவரும் பரிசுத்த பாப்புமாரிலேயுமே தங்கியிருக்கின்றது. வேதனிகவராசத்தைப் பாதுகாத்து, அதைப்படிப்பிப் பது அவர்களுடைய முக்கியகடமை. “நீ பூலோகத்தில் எதைக் கட்டிவைப்பாயோ அது பரலோகத்திலும் கட்டப்பட்டிருக்கும். பூலோகத்தில் எதைக்கட்டவிழிப்பாயோ, அது பரலோகத்திலும் கட்டவிழிக்கப்படும்” என்ற வாக்கியங்களால், அர்ச. பேதுருவானவருக்கு, அதாவது, திருச்சபையின் தலைவருக்குத் தேவதிரவியறனுமான ன் களை நிறைவேற்றும் தத்துவத்தையும், சுவிசேஷத்தைப் போதிக்கும் உரிமையையும், தேவாராதணைகளை முறைப்படி ஒப்புக்கொடுத்துத் திருச்சபையை ஆண்டுநடாத்தும் அதிகாரத்தையும் கொடுத்தருளினர்.

தையும் கொடுத்தருளாலும் எங்கள் நன்றியும் அமைச்சலும் பரலோக வழியைக் காட்டி இரட்சஸ்னியபாதையிலே எங்களை வழிநடத்தப் பரிசுத்தமாதாவாகிய திருச்சபையைத் தந்ததற்காகச் சுருவேசுரனுக்கு என்றும் நாம் நன்றியுள்ள வர்களாக இருக்கக்கடவோம். இவ்விதவழி காட்டி இல்லாவிட்டால் எங்கள் கதி என்னவாகும்? உலகமாகிய கடவின் அலைகளினால் மோதப் பட்டுத் துறைதெரியாமல் அலைங்கு திரிவோமல்லவா? ஆனால், திருச்சபை தனதுகடமைகளைத் தனது குருப்பிரசாதி கள் மூலமாய்த்தான் நிறைவேற்றுகின்றது. தேவதிரவிய அனுமானங்களை அளிப்பவர்கள் அவர்களே. உங்கள் ஆத்துமிரட்சஸ்னியத்திலே கண்ணுங்கருத்துமாயிருந்து, உங்களுக்கு நற்புத்திபுகட்டவோ அன்றேல் உங்களை நல்வழியில்நடத்தவோ எப்போதும் ஆயத்தமாக உங்கள்பக்கத்தில் இருப்பவர்கள் குருமாரல்லவா? ஆகையால் அன்பான பிள்ளைகளே! குருமாரைக்கனம் பண்ணுங்கள். அவர்களை நேசியுங்கள். முழுமனதுட்டேன் அவர்களுக்கு அமைந்துநடவுங்கள்.

தும்பசேபமாலை

தபசுகாலம் தவத்தின நூம்,  
செபத்தினதும் காலம். தவழும்  
செபழுமே ஆத்துமங்கேற்றத்  
துக்கு அவசியமான்று திருச்  
சபையானது விசேஷவிதமாய்  
இங்நாட்களிலே நினைவுட்டுக்கீன்  
ரது. என்னதவத்தைச் செய்  
வோம்? என்னசெபத்தைச் சொல்லுவோம்? என்று நீங்கள்  
கேட்கக்கூடும். பாத்திமாமாதா  
தமது காட்சியிலே வேண்டிக்  
கொண்டபடி, செபமாலையை  
ஒதுங்கள். நாளாந்தமகுநும்பமாய்  
சேர்ந்து செபமாலை சொல்லும்  
வழக்கத்தை இன்னும் தொடக்  
காவிட்டால், இப்பொழுதே  
தொடங்குங்கள். உலகசுமாதா  
னம் செபமாலையினால்தான்  
கிடைக்கவேண்டுமென்று எது  
பார்க்கப்படுகிறது. இதையிட்டு  
வருகிற ஆனிமாதத் தொடக்கத்  
திலே நம்மத்தியில் பாத்திமா  
மாதாவின் திருச்சனுபம் ஏழா  
தருளிவரும்போது இன்னும்  
அறிவீர்கள்.





# இந்திய மேற்றிராணிமார்களின் முதல் தேசிய பூரண சங்கத்தின் பொது நிருபம்

சங்கத்தில் கூடி யிருக்கும் அதிமேற்றிராணிமார் க ஞு ம், மேற்றிராணிமார்களும், அப்போவ்தொலிக்க பரிபா ல க ர களும்:

நமது விசாரணைக்குட்பட்ட நமது அன்பார்ந்த சகோதரர்களும் பிள்ளைகளுமாகிய மேற்றிராசன துறவுற குருக்களுக்கும், கண்ணியர் சந்தியாசிகளுக்கும், சமவூதவிசவாசிகளுக்கும் சௌபாக்கியமும் ஆசீர்வாதமும் உண்டாவதாக!

(முன்தொடர்ச்சி)

அர்ச். கிண்ணப்பர் நட்டார், அப் பொல்லேர தண்ணீர் பாய்ச்சி னுர்; ஆனால், விர்த்திப்பயக் கொடுத்தவர் சருவேசரனே. ஆகையால், நிங்கள் உங்கள் அநுதினசீவியத்தில் செபம், தியானம் இவற்றேருடேன்றித்த ஒரு ஆழந்த மனப்பான்மை உள்ளவர்களா யிருக்க வேண்டுமென்று உங்களைக் கேட்டுக்கொள்ளுகிறோம். மிதமிஞ்சிய வெளிப்பரப்புத் தற்காலத் துக்கு ரூபி ய பாவங்களில் ஒன்று. இது வெகுள்ள தில் குருத்துவசீவியத்துக்கு ஆபத் தாய்மூடியலாம். நமது மிழன்நாடு களில் நடந்துவரும் அலுவல்களைத் தக்க அளவில் பாராட்டிப்பேசுவதுசாத்திகழ்க்கிறுப்பார்கள். ஆனால், பகரங்கப்படுத்தக்கூடிய அந்தக்கீர்த்திகளையெல்லாம் விட்டுவிட்டு, “சருவேசரனில் கறில்துநாதரோடு வாழும்” மறைக்கத்தீவியத்தைத் தெரிக்குதொகாண்டார்கள். அவர்களுக்கு நாம் சொல்லக்கூடியதெல்லாம் இதுதான். உங்கள்வேலைகளையும், செபங்களையும், தியாகங்களையும் தொடர்ந்து செய்து கொண்டு வாருங்கள்; அவைகளின் மூலமாகச் சருவேசரன் உங்கள் அனுவல்களையும், நமது தேசத்தைத் தயும், திருச்சபையையும் மனிதர் மதிக்கக்கூடிய அளவுக்குமேலாக ஆசீர்வதீப்பார்ன்படதே.

இல்லறவாசிகள்

வாம உள்ளரங்கசீவியத்தில் தோய்ந்து, அதனால் பக்குவப்பிட்ட கிரிகை களா யிருப்பதினுலேயே இவ்விதம்பாராட்டத்தக்கவைகளாய் இருக்கின்றன. செபசீவியத்தோடு சம்பந்தப்பட்டாத வெறும் வெளிக்கிரிகைகளால் ஆத்மீகசக்தி சரக்கும்சனை தூர்க்குபோகிறது. அவைகளாலேயேமனதிலும் பரலோக நாட்டம் இல்லாமல் போகிறது. ஆகையால், அன்பார்க்க சௌதார்களே, உங்கள் விசாரணையின்கீழுள்ள கிறீஸ்தவர்களுக்கு நல்லமுன்மாதிரிகையாய் இருங்கள். அர்ச. சின்ன ப்பரைப் போல : “நான் கிறீஸ்துநாதரைப் பின் பற்றுவதுபோல, நீங்களும் என்னைப் பின்பற்றுவங்கள்” என்ற நீங்களும் அவர்களுக்குச் சொல்லக்கூடியவர்களாய் இருக்கவேண்டும். உலகசுக்கோக்கிணைத் துறங்கு, உலககாரியங்களில் பற்றற்றமனதுள்ளவர்களாய் இருப்பதில் ஒரு எடுத்துக்காட்டாகவும், ஒரேவார்த்தையில் “இன்னைருக்கிறீஸ்துநாதர்” என்று சொல்லக்கூடிய விதமாகவும் நடந்துவாருங்கள்.

இந்தியாவில் கிறீஸ்துநாதருடைய ஞான அரசாட்சி பறவவதற்கும், அது உறுத்திடுன் நிலைபெறுவதற்கும், விசாரிக்காட்டும் ஒத்துழைப்புக்காக அவர்களுக்கு எமதுமனமுவங்கத் நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்ளுகிறோம். திறமையும், தாழ்ச்சியுமின் அநேககர் பலவகைகளிலும் செய்துவரும் மகத் தானபேருதவிகள் இல்லாவிட்டால் நம்நாட்டில் திருச்சபை இன்றுஇருக்கும் இந்தகிளைமைக்கு வந்திராது. உபதேசியார், உபாத்தியார், நேர்ஸமார், டக்றர்மார், கத்தோலிக்க சேவாசங்கத்தார், மரியாயின் சேனையார், இன்னும் வேறு மின்னால்தலையாளர்கள் ஏத்தனையோபேர் பெரும்தியாகங்களுக்கு ம் பின்வாங்காமல், நமது ஞான அலுவல்கள் முன்னேற்றமடையும்படி பாடுபட்டுக்கொண்டு வருகிறார்கள். இச் சங்கத்திற்பத்தில் உங்களுக்கு ஆலோசனையாகவும், புத்தமதீயாகவும் தகப்பன்மாருக்குரிய பட்சத்தோடு சிலவார்த்தைகள்கூறுவது உசிதமென்று நினைக்கிறோம்.

இவைகளையெல்லாம் நிங்கள் குறு  
மடத்தில்படித்துக்கொண்டுவந்தாலத்  
தில் என்றாலும்அறிக்கு, வெகுவாய்  
மதித்து வந்தீர்கள். இப்போது உங்  
களுடைய அருதின் சீவியத்தே தொடி,  
திரும்பவும் அவைகளை ஒப்பிட்டுப்  
பார்ப்பது மிகவும்பிரயோசனமாயிருக்  
கும்.

துறவிகள்

Digitized by Noolaham  
noolaham.org | aayam

பாலைத்துவ  
அர்ச். அந்தோனியார் திருநாள்  
12-3-50



இத்திருநாள் மகோற்சவம் பங்குனி மாதம் 7-ந்திக்கு செவ்வாய்க்கிழமை கொடியேற்றத்துடன் ஆரம்பமாகிப் 12-ந்திக்கு ஞாயிற்றுக்கிழமை முடிவாகும். 11-ந்திக்கு சனிக்கிழமை அர்ச். அந்தோனியார் திருச்சூபம் வீதிகொண்டு சுற்றுப் பிரகாரம் செய்யப்பெறும். ஞாயிற்றுக்கிழமை 4:30 மணிக்கும், 7 மணிக்கும் திவ்வியபூர்சைகள் நிறைவேறும். யாத்திரிகளின் ஞானகடமைகளைக் கவனிப்பதற்குப் பல்குருப்பிரசாதி கள் திருப்பதியிலே சமூகமாயிருப்பார்கள்.

- 1-வது பெரியகடல் லைசென்ஸள்ள மோட்டர்லான்சுகளுக்கு மாத்திரம் பாலைத்துவக்குப் பிரயாணங்கென்று லைசென்ஸ் கொடுக்கப்படும்.

2-வது வத்தைகளி லும், மோட்டர் லான் சுகளி லும் லைசென்ஸின்படி பிரயாணிகளை ஏற்றவேண்டும்.

3-வது தண்ணீர் குறைவாயிருப்பதினால் கூடியளவு வத்தைக்காரரும், யாத்திரிகரும் தண்ணீர்கொண்டிபோகக் கடவார்கள்.

4-வது செபமாலைக் கடைகளும், தேநீர்— உணவுகடை களும்மாத்திரமே கட்டலாம்.

5-வது கடைகட்ட விரும்புகிறவர்கள் கட்டலோச்சுவாமியாரிடம் உத்தரவு கேட்கவேண்டும். தீன்பண்டங்களைக் கண்ணுடிப்பெட்டிகளில் வைத்துக் காப்பாற்றவேண்டும்.

இந்தக்கட்டளைக்கு அமையாதவர்களின் உணவுகள் இவ்வருடமுதல் பறிமுதலாக்கப்படும்.

ಕಟ್ಟಿಲಾಕ್ತಹ್ನ

## பொதுவர்த்தமானம்

ஸ்ராவின்மீது சதிக்குற்றம்

“ஆக்கரமிப்பில் இறங்கச்சதெசப்த குற்றத்துக்காக எவ்வரையேனும் கைதீக்கூண்டில் நிறுத்தவேண்டுமானால், ருஷிய சர்வாதிக்காரியான மாஷல் ஸ்ராவினையே அப்படி நிறுத்தவேண்டும்” என்று யுத்த குற்றவாளிகளின் விசாரணையில் பங்குபற்றிய அமெரிக்க நிபாயவாதியான திரு. மோசெல்கீன் தெரிவித்திருக்கின்றார். அவர் மேலும் தெரிவித்ததாவது:- யப்பானி யர்கள் யுத்தத்தில் விவக்கிருமிகளை உபயோகித்ததற்கு எந்தவிதமான சாட்சியமுமில்லை. ஆனால் இருவருடகாலம் ரோக்கேயோநகரில் நடைபெற்ற விசாரணையின்போது அளிக்கப்பட்ட சாட்சிகளிலே உலகத்தைத் துண்டாட இற்றவருடன் சேர்க்கு சுக்கெப்பத்தாக ஸ்ராவின் மீது குற்றஞ்சாட்டப்பட்டிருக்கிறது. யுத்தத்தில் விவக்கிருமிகளை உபயோகித்ததாக யப்பானியர்கள் மீது சுமத்தப்பட்ட குற்றச்சாட்டுகளுக்கு எந்தவிதமான ஆதாரமும் கிடைக்கவில்லை.

ପ୍ରତିଯ କାଯକଳ୍ପମ୍

கனடாவிலே வைத்திய ஆராய்ச்சி போன்ற முறைகளை மொழிக்க முடிப்பட்டுள்ளவர்கள் இரு அழுவும் மூலம் கூச்சலிட்டார்கள்.

புதய மருங்களைக் கண்டிப்படித்துச் செப்தவுறுகின்றனராம். இவற்றில் ஒன்றின்நாமம் 'ஏ சி ரி எ ஸ்' என்பது. மற்றதின் நாமம் 'கோட்டிசோன்' என்பது. இவைகள் கீல்வாத சிக்டிசைக் குப் பெரிதம் உபயோகமானவை யென்று கண்ப்படுகிறது. இவற்றிலே முந்திபது, பன்றிகளின் தீசுசல்வு மாமிச கோளங்களிலிருந்துப், ஏந்தியது, மிருகங்களின் மாமிசகோளங்களிலிருந்தும் தயாரிக்கப்படுகின்றன. கோட்டிசோன் எனும் மருங்கு மிகப் பழையகால சனவுண்ணறத் திரும்புவது உயிர்பெறச் செய்திருக்கின்றதாம்.

அதாவது “நீடி ய ஆயுஞ்சுக்கான ஒர் காயகல்பம்” இதுவென்று உட்டாசர்வ சலாசாலையில் ஆராய்ச்சிவேலை நடத்தி வருகின்ற நிபுணர்கள் கூறுகின்றார்கள். கீல்வாத வேதனையை நிவிர்த்தி செய்வ தற்கும், மற்றும் தோய்க்குஞ்சுக்குச் சிகிச்சை செய்வதற்கும் உபயோக மாதுமென்று பரிசோதனையிலே கண்டறியப்பட்டிருக்கிறது.

பெல்லியதேச அரசர்

தம்போது தேசாங்கிரியாகச் சுவிற் யடையது. அத்துடன் வெடிகுண்டு சர்லாங்கிலே இருந்துவருகின்ற பெல் களையும் ஏற்றிச்செல்லக்கூடியது.

